

Zeitschrift: La Croix-Rouge suisse
Herausgeber: La Croix-Rouge suisse
Band: 84 (1975)
Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



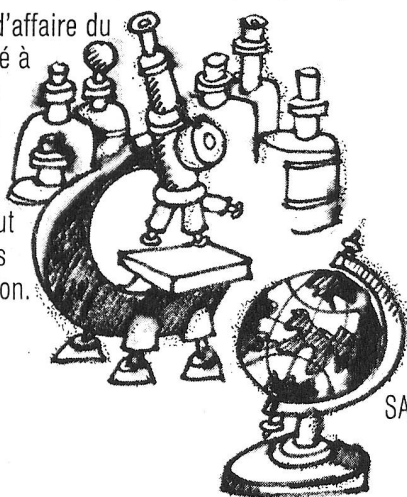
SANDOZ — un groupe d'entreprises chimiques de renommée mondiale avec maison-mère à Bâle, métropole de la chimie. Colorants, produits chimiques, pharmaceutiques, produits agrochimiques, produits diététiques représentent ses principaux domaines de production.

SANDOZ

SANDOZ emploie 31 000 personnes — 8500 d'entre elles travaillent au siège principal à Bâle.

En 1970, le chiffre d'affaire du groupe s'est élevé à 2751 millions de francs suisses, 247 millions de francs suisses furent consacrés à la recherche.

La même somme fut investie dans les installations de production.



Tout autour de notre planète, s'étend un réseau de 90 filiales et points de vente — rien d'étonnant que le nom de SANDOZ soit mondialement connu.

SANDOZ

SANDOZ SA BALE

Croisière en l'Année sainte

SEPTEMBRE

27

SEPTEMBRE SAMEDI

Voyage d'accès en train, en compartiments réservés dès Berne et Zurich. Départ à 13 h 00 de Venise, la «perle sur l'Adriatique». Un ancien garde suisse se trouve à votre disposition tout au long du voyage.

28

SEPTEMBRE DIMANCHE

Arrêt à Dubrovnik de 9 h 00 à 14 h 00. Visite de ses fascinants vieux quartiers.

29

SEPTEMBRE LUNDI

Sur mer. Notre bateau: le TSS Regina Prima, 11'545 Brt, 18 nœuds, classe unique, entièrement climatisé. Ponts-soleil, ponts de jeux, piscines.

30

SEPTEMBRE MARDI

Arrivée à Civitavecchia. Apogée de notre voyage. Excursion à Rome, la Ville Eternelle avec visite du Vatican, du Colisée, du Castel Sant'Angelo, du Forum romain etc.

OCTOBRE

1^{er}

OCTOBRE MERCREDI

Arrivée à Gênes à 14 h 00. Retour en train, en compartiments réservés jusqu'à Berne et Zurich. Tarifs fortement réduits.

**Cabine double
de Fr. 310.- à Fr. 730.- ***

*réduction de Fr. 50.- pour le personnel hospitalier!

popularis tours

Waisenhausplatz 10, 3001 Berne, Tél. 031 22 41 80



Etes-vous vite fatiguée?

Vita Buerlecithine redonne forces et énergie.

En cas de surmenage et fatigue: Vita Buerlecithine fortifie rapidement et de façon durable les nerfs et l'organisme tout entier. Elle contient un maximum de lecithine naturelle, ainsi que de nombreuses et précieuses vitamines.



En solution ou
dragées à mâcher.
En vente dans les
pharmacies
et drogueries.

VB 8



Kantonales Bezirksspital Sursee

Im Januar 1976 wird das neue Kantonale Bezirksspital Sursee eröffnet. In diesem modernen 200-Betten-Spital werden die Abteilungen

- Chirurgie
- Medizin
- Geburtshilfe/Gynäkologie
- Intensivpflege

geführt.

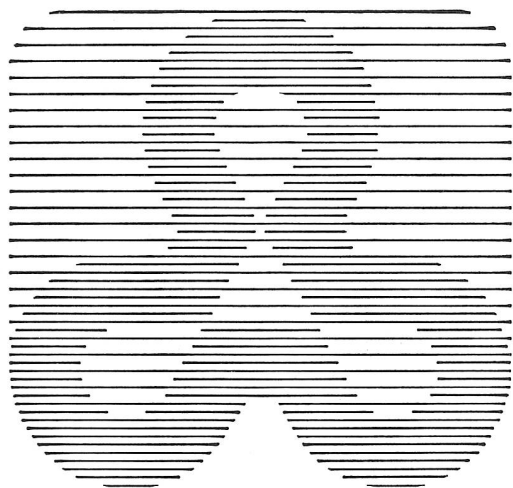
Wir suchen folgende Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen:

dipl. Krankenschwestern/-pfleger
(AKP und KWS)
Pflegerinnen/Pfleger FA SRK
Operationsschwestern
Leiterin der Zentralsterilisation
Anästhesieschwestern/-pfleger
Intensivpflegeschwestern
dipl. Laborantinnen
Röntgenassistentinnen/-assistenten
Physiotherapeutinnen/-therapeuten
Spitalgehilfinnen
Schwesternhilfen

Stellenantritt: 1. Januar 1976 oder früher.

Wenn Sie Freude haben, in unserem neuen Spital mitzuarbeiten, richten Sie Ihre Bewerbung unter Beilage entsprechender Unterlagen (Lebenslauf, Ausbildungsausweise, Zeugnisabschriften) an:

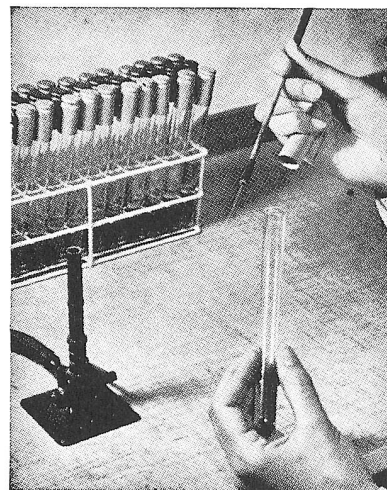
Kantonales Bezirksspital Sursee, Verwaltung, 6210 Sursee, Telefon 045 21 39 33



Vetropack SA 8180 Bulach, Verreries de Bulach, St-Prex, Wauwil

RECIPIENTS EN VERRE

Vetropack



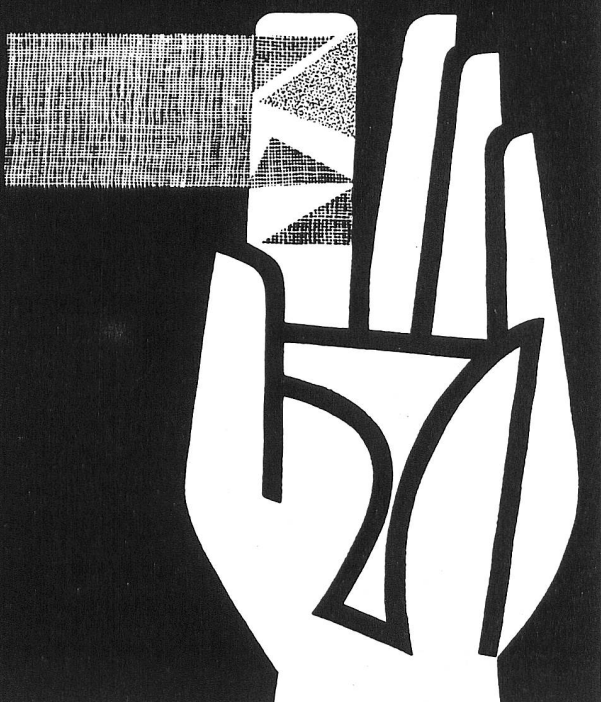
La nouvelle fermeture pour tubes bactériologiques

8 grandeurs, 8 coloris, inoxydable, pat.

LÜDI & CIE. SA, FLAWIL SG

® Désogène Geigy

Désinfectant non irritant.
Pour le lavage des blessures souillées
ou croûteuses, des plaies infectées



Forma
Vitrum
AG

Glaswarenfabrik
St. Gallen
Telefon 071 27 51 51



Im Januar 1976 wird das neue Kantonale Bezirksspital Sursee eröffnet. In unserem modernen 200-Betten-Spital werden die Kliniken

- Chirurgie
- Medizin
- Geburtshilfe/Gynäkologie

geführt.

Für die Führung der Kliniken Medizin sowie Geburtshilfe/Gynäkologie suchen wir je eine

leitende Klinikschwester

Aufgaben:

- Leitung und Organisation des Pflegedienstes der Klinik
- Überwachung der Pflegemethoden
- Mithilfe bei der Pflege
- Personaleinsatz, Dienstpläne
- Überwachung der Schölerinnenausbildung
- administrative Arbeiten

Anforderungen:

- Stationsschwesternkurs
- Pflegeererfahrung im betreffenden Fachgebiet
- Erfahrung in der Personalführung

Stellenantritt: Herbst 1975

Wenn Sie Freude haben, in unserem neuen Spital in einer Kaderfunktion mitzuarbeiten, richten Sie Ihre Bewerbung unter Beilage entsprechender Unterlagen (Lebenslauf, Ausbildungsausweise, Zeugnisabschriften) an:

Kantonales Bezirksspital Sursee, Verwaltung, 6210 Sursee, Telefon 045 21 39 33

Parrainages de la Croix-Rouge suisse

Talon de souscription
à détacher et à retourner à:

Croix-Rouge suisse
secteur social
Taubenstrasse 8, 3001 Berne

(qui fera suivre à ses sections régionales gérant les parrainages)

Je souscris un parrainage
(préciser la destination)

- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Familles et personnes seules en Suisse | <input type="checkbox"/> Réfugiés tibétains |
| <input type="checkbox"/> SOS individuels | <input type="checkbox"/> Victimes de guerre en Indochine |
| <input type="checkbox"/> Autocars pour handicapés | <input type="checkbox"/> Enfants et personnes âgées en Grèce |
| <input type="checkbox"/> Enfants étrangers qui font une cure en Suisse | <input type="checkbox"/> Aide spéciale à des enfants dans des zones de détresse |

Nom: _____

Prénom: _____

Adresse (rue, lieu, numéro postal): _____

Veuillez me remettre encore d'autres bulletins de souscription, oui/non*

* Biffer ce qui ne convient pas

Date: _____

Signature: _____

Vient de paraître

Sébastien - le Hérisson



par Yvonne Bürgin et Eric de Montmollin
(les auteurs de «Matou Mouzet»)

Récit passionnant des soins émouvants donnés à des jeunes hérissons. Plus de 40 photos accompagnées de texte instructif.

Tout vrai ami des bêtes est heureux d'avoir enfin pareil petit livre sous la main.

Assurez-vous donc sans tarder votre exemplaire!

48 pages, sous couverture cartonné, 4 couleurs, laminée, 17x17 cm, Fr. 9.80.

Dans les librairies et les kiosques
EDITIONS IMPRIMERIE FÉDÉRATIVE SA, BERNE

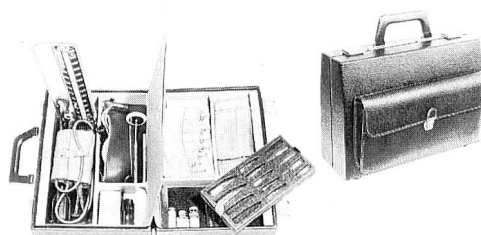
PHOTO— GRAVURE BIENNA

CLICHES

PHOTOLITHOS

2500 BIEL-BIENNE TEL.032 42 41 41

Mallettes médicales BOLLMANN
Indispensable au médecin moderne



Carl Bollmann & Co - D 72 Tuttlingen/Germany

Chaude ou froide
chez soi
ou au restaurant:

Nouveau!

Maintenant aussi
soluble
instantanément
dans
du lait froid



Ovomaltine pour mieux
réussir

73.09

Vos
Bulletins de versement

au nom de votre entreprise
seront imprimés à des prix
avantageux par



l'imprimerie de bulletins de versement

Spühler & Cie. SA
8630 Rüti ZH

Téléphone 055 31 21 57

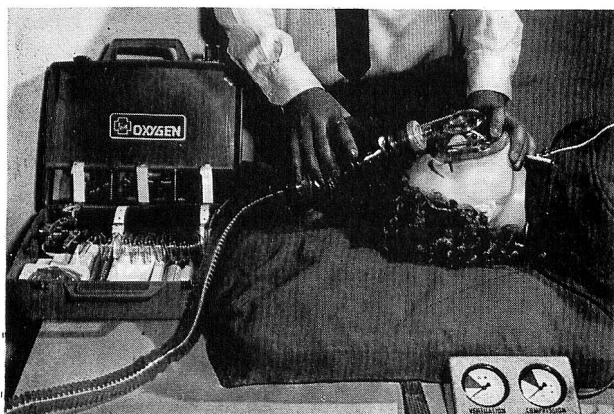
**Transports Internationaux
Gehrig SA**

(SA au capital de 300 000.- FF.)
115, rue de l'Evêché
Boîte postale No 460

13217 Marseille Cedex 1

Télex 44915 Gemar, Téléphone 91 90 85

Propres maisons à: **Saint-Ouen (Paris) - Lyon -
Mulhouse - Dijon**



Tout ce qu'il faut pour la réanimation

Grand choix d'appareils pour la respiration artificielle et la réanimation:

- trousses de premiers secours (divers modèles)
- réanimateur à ballon (divers modèles)
- appareils à oxygène automatiques (divers modèles)
- pompes aspirantes pour interventions d'urgence
- matelas à vacuum Laerdal

Matériel didactique pour l'enseignement des méthodes de réanimation:

- mannequins grandeur nature pour exercer la respiration artificielle et le massage externe du cœur
- appareils pour exercer les infusions, injections et intubations
- plaies et blessures simulées (moulures)
- films démontrant la respiration artificielle et le massage externe du cœur

Fricar SA

Förllibuckstrasse 30
8031 Zurich, Tél. 01 42 86 12

fricar

Contre
la toux
et le
refroidissement



NÜRNBERG
PHARMACOLOR



Vacances

au Foyer d'infirmières

Beausite

de la Croix-Rouge suisse
à Evillard

téléphone 032 22 53 50

